

Military users refer to this map as: **SÉRIE A 721** **SÉRIE MAP 103-1/3** **CARTE ÉDITION 2 MCE** **ÉDITION**  
 Référence de cette carte pour usage militaire: **SÉRIE A 721** **SÉRIE MAP 103-1/3** **CARTE ÉDITION 2 MCE** **ÉDITION**

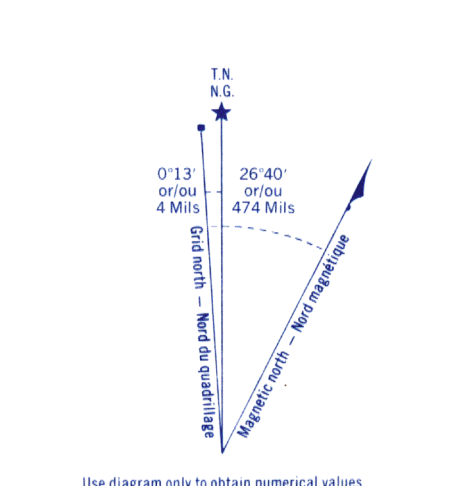
**GLOSSARY GLOSSAIRE**

Acrid field	Terrain d'avacron
Area	Aéna
City Limits	Limites de ville
Customs	Douane
Ditch	Fosse
Dugout	Abreuvé
Dump	Dépot
Filtration Plant	Usine de filtration
Gas	Car
Golf Course	Terrain de golf
Jack Yard	Ferr
Kin	Feraille
Lookout	Belvédère
Min. Waste	Débris de mine
Oil Wells	Puits de pétrole
Park	Parc
Peak	Sommet
Senior Citizens Home	Forêt de l'âge d'or
Ski Area	Station de ski
Street Box	Fondrière à téléphones
Surveyed Line	Ligne arpentée
Tank	Reservoir
Water	Lac
Winter Road	Chemin d'hiver

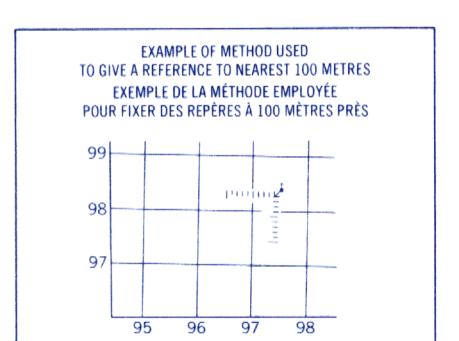
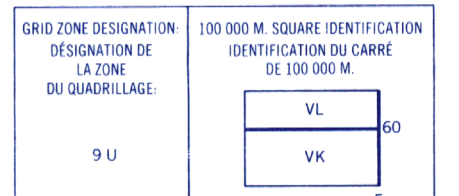
For a complete glossary see reverse side  
 Pour un glossaire complet, voir au verso

**ABBREVIATIONS ABRÉVIATIONS**

Aband.	Abandoned	Abandonné
C.	Cemetery	Cimetière
Co.	County	Comté
E.	Elevator	Élévateur
Fy.	Ferry	Traversier
H.	Indian Reserve	Réservation indienne
H.	Hospital	Hôpital
L.	Lot	Lot
Micro.	Microzone	Micro zones
Mun.	Municipality	Municipalité
P.	Post Office	Bureau de poste
PE	Power House	Centrale électrique
RCMP	Royal Canadian Mounted Police	Gendarmes Royaux Canadiens
Res.	Reservoir	Reservoir
Trans. Sta.	Transformer Station	Poste de transformateurs
TL	Tree Farm Licence	Licence de sylviculture



**ONE THOUSAND METRE**  
 UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID  
**ZONE 9**  
**QUADRILLAGE DE MILLE MÈTRES**  
 TRANSVERSE UNIVERSAL DE MERCATOR



**REFERENCE POINT** CHURCH - EGLISE (as above) (as below)  
**POINT DE REPÈRE** ÉGLISE - ÉGLISE (as above) (as below)

**EASTING:** Read number on grid line immediately below point.  
**ABSCISSE:** Note le chiffre de la ligne de quadrillage immédiatement en dessous du repère.

**NORTHING:** Read number on grid line immediately below point.  
**ORDONNÉE:** Note le chiffre de la ligne de quadrillage immédiatement en dessous du repère.

Estimate tenths of a square from this line northward to point.  
 Estimer le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction nord.

**CARRÉ RÉFÉRENCIEL** 975964  
**RÉFÉRENCE AU QUADRILLAGE** 975964

Nearest corner grid reference 100 000 metres (about 63 miles).  
 La prochaine référence cartographique est à 100 000 mètres (environ 63 miles).

Produced by the SURVEYS AND MAPPING BRANCH, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES. Updated from aerial photographs taken in 1977. Culture check 1978. Published in 1981.

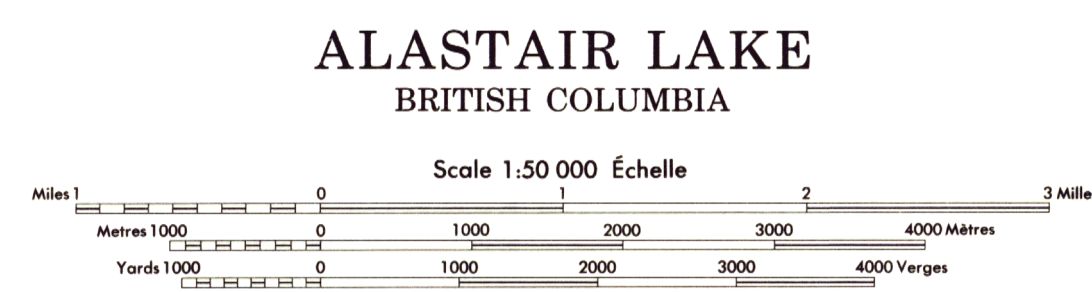
Cooper's map obtained from the Canada Map Office, Department of Energy, Mines and Resources, Ottawa, or near nearest map dealer.

© 1981 Her Majesty the Queen in Right of Canada, Department of Energy, Mines and Resources.

**Roads** Routes

hard surface, all weather	pavé, toute saison
hard surface, all weather	pavé, toute saison
cart track	de terre
trail, cut line or portage	sentier, percée ou portage

FOR COMPLETE REFERENCE SEE REVERSE SIDE  
 POUR UNE LISTE COMPLÈTE DES SIGNES, VOIR AU VERSO



Établi par la DIRECTION DES LEVÉS ET DE LA CARTOGRAPHIE, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES. Mise à jour à l'aide de photographies aériennes prises en 1977. Vérification des roseaux en 1978. Publié en 1981.

Ces cartes sont en vente au Bureau des Cartes du Canada, Ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources, Ottawa, ou chez le revendeur le plus près.

© 1981 Sa Majesté la Reine du Chef du Canada, Ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources.

**TABLEAU D'ASSEMBLAGE DU SYSTÈME NATIONAL DE RÉFÉRENCE CARTOGRAPHIQUE**

103/05	103/06	103/07
103/14	103/13	103/12
103/113	103/114	103/115

**INDEX TO ADDING MAPS OF THE NATIONAL TOPOGRAPHIC SYSTEM**

**ALASTAIR LAKE**  
 103-1/3  
 ÉDITION 2